

GE NOTE: Some parts are made to detach if excessive force is applied and are designed to be reattached if separation occurs. Adult supervision may be necessary for younger children. **F** REMARQUE : Certaines pièces se détacheront sous une trop forte pression; dans un tel cas, il suffit de les remboîter. La surveillance d'un adulte peut s'avérer nécessaire pour les jeunes enfants. **D** HINWEIS: Einige Teile lösen sich unter überhöhter Krafteinwirkung, lassen sich aber problemlos wieder befestigen. Bei jüngeren Kindern könnte eine erwachsene Aufsichtsperson erforderlich sein. **E** NOTA: Algunas piezas se desmontan si se aplica excesiva fuerza, y están diseñadas para poder montarse de nuevo si esto ocurriera. Puede hacer falta la supervisión de un adulto para los niños más pequeños. **P** NOTA: Algumas peças foram concebidas para serem reencaixadas em caso de separação por força excessiva. No caso das crianças mais novas é necessária a vigilância por um adulto. **I** NOTA: Alcuni pezzi sono progettati per distaccarsi se sottoposti a una pressione eccessiva, nel qual caso basterà rimontarli. Per i bambini più piccoli potrebbe essere necessaria la supervisione di un adulto. **NL** OPMERKING: Bepaalde delen komen los wanneer er een overmatige druk op wordt uitgeoefend. Deze kunnen vervolgens opnieuw worden vastgemaakt. Voor jongere kinderen kan toezicht van een volwassene noodzakelijk zijn. **S** OBS! Vissa delar är utformade så att de lossar om de utsätts för kraftig påfrestning och ska sättas tillbaka om de lossar. Tillsyn av en vuxen kan vara nödvändigt för yngre barn. **OK** BEMÆRK: Nogle dele er fremstillet, så de frigøres, hvis der anvendes for stor kraft, og de er designet, så de kan fastgøres igen, hvis de bliver frigjort. Tilsyn af en voksen kan være nødvendigt for yngre børn. **N** MERK: Noen deler er laget for å løses hvis de utsettes for overdreven kraft og er utformet for å kunne festes igjen hvis dette skjer. Voksentilsyn kan være nødvendig for yngre barn. **FIN** HUOMIOI: Jotkin osat on suunniteltu irtomaan, jos niihin kohdistuu paljon voimaa, ja tarkoitettu kiinnitettäväksi uudelleen, jos ne irtaavat. Aikuisten valvonta saattaa olla tarpeen nuorempien lasten tapauksessa. **GR** ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Ορισμένα τμήματα είναι κατασκευασμένα έτσι ώστε να αποσυνδέονται αν ασκηθεί υπερβολική δύναμη και είναι σχεδιασμένα ώστε να συνδέονται ξανά αν διαχωριστούν. Ενδέχεται να απαιτείται επίβλεψη από ενήλικα για τα μικρότερα παιδιά. **PL** UWAGA: Niektóre części zaprojektowano tak, by odłączały się w przypadku użycia nadmiernej siły, a następnie dały się ponownie przyłączyć. W przypadku młodszych dzieci konieczny może być nadzór dorosłych. **H** MEGJEGYZÉS: Tüzzott erő hatására egyes alkatrészek szétválhatnak, de újra összeilleszthetők. Ha kiskorú gyerekek használják, felnőtt felügyelete ajánlott lehet. **TR** NOT: Bazı parçalar, aşırı güç kullanıldığında yerinden çıkacak ve yerinden çıktığı takdirde ise tekrar takılabilirler şeklinde tasarlanmıştır. Küçük çocuklar için yetişkin gözetimi gerekir. **CZ** POZNÁMKA: Některé části jsou vyrobeny tak, že je lze použitím nadměrné síly oddělit, jsou však navrženy tak, aby je bylo možné po oddělení znovu spojit. Pro mladší děti může být nezbytný dohled dospělé osoby. **SK** POZNÁMKA: Niektoré diely sa pôsobením prílišnej sily odpoja a dajú sa po oddelení opäť pripojiť. V prípade mladších detí môže byť potrebný dozor dospelých. **RO** NOTĂ: Unele componente sunt construite astfel încât să se detașeze la aplicarea unor forțe excesive și să se poată reatașa în caz de separare. În cazul copiilor de vârstă mică, poate fi necesară supravegherea de către un adult. **RU** ПРИМЕЧАНИЕ. При слишком сильном воздействии некоторые детали могут отсоединиться. В этом случае их можно присоединить обратно. Маленьким детям рекомендуется играть под наблюдением взрослых. **BG** ЗАБЕЛЕЖКА: Някои части са направени да се отделят, ако бъде приложена прекомерна сила, и са проектирани да се закачат повторно след като бъдат отделени. За по-малките деца може да е необходимо наблюдение от възрастни. **HR** NAPOMENA: Neki se dijelovi mogu odvojiti kada se na njih djeluje silom, ali su dizajnirani tako da se ponovno mogu spojiti u slučaju odvajanja. Za malu djecu može biti potreban nadzor odraslih. **LT** PASTABA. Kai kurios dalys pagamintos taip, kad stipriau paspaudus jos atsiskirtų, o atsiskyrusias dalis vėl būtų galima sujungti. Jei žaidžia mažesni vaikai, gali būti būtina suaugusiųjų priežiūra. **SL** OPOMBA: Nekateri deli so narejeni tako, da ob uporabi pretirane sile odstopijo. Lahko jih ponovno sestaviš. Pri mlajših otrocih je zaželen nadzor odraslih oseb. **UKR** ПРИМІТКА. Деякі деталі можна від'єднати, якщо докласти зусиль, і повторно приєднати в разі від'єднання. Дорослі мають наглядати за дітьми під час гри.

AR ملاحظة: على الرغم من انفصال بعض الأجزاء في حالة الضغط عليها بقوة مفرطة، إلا أنها مصممة بحيث يمكن تركيبها مرة أخرى في حالة انفصالها. قد يلزم الإشراف على الأطفال الصغار بواسطة أشخاص بالغين.

TRANSFORMERS.COM

0817E1163EU4E0618

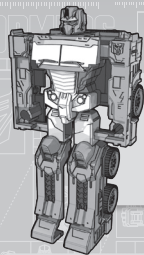
Manufactured under license from TOMY Company, Ltd. © 2017 Hasbro. All rights reserved. Tous droits réservés. Hasbro SA, Rue Emile-Boéchat 31, 2800 Delémont CH. Hasbro Europe, 4 The Square, Stockley Park, Uxbridge, UB11 1ET. UK. **TR** Üretici Firma Bilgileri: Hasbro SA, Rue Emile-Boéchat 31, 2800 Delémont İsviçre ☎ +41 324210800. Hasbro Oyuncak San. ve Tic. A.Ş. tarafından ithal edilmiştir. Burhaniye Mah. Abdullahaga Cad. No: 51/2 34676 Beylerbeyi İstanbul Türkiye ☎ +90 2164229010.



AUTOBOT
OPTIMUS PRIME



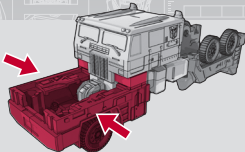
TRANSFORMERS



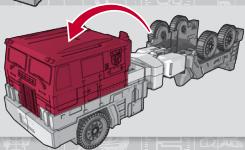
1



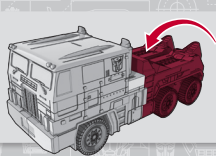
2



3



4



GB Reverse steps to convert back. **F** Effectuez les étapes en sens inverse pour revenir en arrière. **D** Zur Rückverwandlung Schritte in umgekehrter Reihenfolge ausführen. **E** Invierte el orden de los pasos para reconvertirlo. **P** Inverte a ordem para reconvertê-lo. **I** Invertire i passaggi per riconvertire. **NL** Voer de stappen in omgekeerde volgorde uit om terug te veranderen. **S** Utför stegen i omvänd ordning för att omvandla tillbaka. **DK** Udfør trinnene i omvendt rækkefølge for at omdanne tilbage. **N** Utfør trinn i omvendt rekkefølge for å konvertere tilbake. **FIN** Muunna takaisin tekemällä vaiheet päinvastaisessa järjestyksessä. **GR** Αντιστρέψτε τα βήματα για να το αλλάξετε στην αρχική κατάσταση. **PL** Wykonaj kroki w odwrotnej kolejności, by zmienić z powrotem. **H** A visszaalakításhoz végezd el a lépéseket fordított sorrendben. **TR** Eski haline getirmek için adımları tersten izleyin. **CZ** Opačným postupem přeměníte zpět. **SK** Pre premenu naspäť obráťte poradie krokov. **RO** Inversează pașii pentru a face transformarea inversă. **RU** Чтобы трансформировать обратно, совершите действия в обратном порядке. **BG** Изпълнете стъпките в обратен ред за обратна промяна. **HR** Ponovite korake obrnutim redoslijedom kako biste vratili u prethodno stanje. **LT** Norėdami grąžinti atgal, atlikite veiksmus atvirkščia tvarka. **SL** Za pretvorbo nazaj navodila upoštevaj v obratni smeri. **UKR** Щоб скласти попередню версію іграшки, виконайте вказівки у зворотному порядку.

AR عكس الخطوات للتحويل مرة أخرى.

GB Some poses may require additional support. **F** Certaines mises en situation peuvent nécessiter une aide supplémentaire. **D** Je nach Position ist eine Stützung von Hand erforderlich. **E** Algunas posturas pueden requerir un apoyo adicional. **P** Algumas posições podem necessitar de apoio adicional. **I** Alcune pose potrebbero dover essere sorrette. **NL** Sommige houdingen moeten mogelijk worden ondersteund. **S** Vissa posser kan kräva ytterligare stöd. **DK** Nogle figurer kan kræve ekstra støtte. **N** Noen stillinger kan kreve ytterligere støtte. **FIN** Jotkin asennot saattavat vaatia lisätukea. **GR** Ορισμένες στάσεις ενδέχεται να απαιτούν επιπρόσθετη στήριξη. **PL** Niektóre pozycje wymagają dodatkowego podparcia. **H** Egyes pózokhoz kiegészítő támaszra lehet szükség. **TR** Bazi pozlar ek destek gerektirebilir. **CZ** Některé polohy mohou vyžadovat další podepření. **SK** V prípade niektorých polôh je nutná podpera. **RO** Unele poziții pot necesita sprijin suplimentar. **RU** В некоторых положениях игрушку нужно поддерживать. **BG** Някои пози може да изискват допълнителна опора. **HR** Za određene položaje može biti potreban dodatni oslonac. **LT** Kai kurioms pozoms gali prireikti papildomos atramos. **SL** Pri nekaterih pozah je morda potrebna dodatna podpora. **UKR** У деяких положеннях іграшки потрібна додаткова опора.

AR قد تتطلب بعض الأوضاع الحصول على دعم إضافي.